|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 番号 | 見出し／本文 | 韓国・朝鮮語 |
| 12 | 地震　避難する際の注意点（２）  外を歩く時にも注意。周囲の人と協力して安全な場所へ | 피난 할 때의 주의점 (2)  밖을 걸을 때에도주의. 주변 사람들과 협력하여 안전한 장소에 |
| 大きな地震のあと、外を歩くときには注意が必要です。 地震の揺れで、周囲の建物の窓ガラスにひびが入っていたり、壁に亀裂が生じていたりするおそれがあります。 移動している途中で、余震が起きるかもしれません。 落下物や壁、塀などの倒壊に注意してください。 建物の壁ぎわや自動販売機の近くなどは歩かず、カバンなどを持っていれば、落下物に備えて頭を保護するようにしてください。 また、できるだけ一人では動かず、周囲の人たちと協力しながら、避難所や公園など比較的安全な場所に向かってください。 | 대지진 후 밖을 걸을 때는 주의가 필요합니다.  지진의 흔들림에서 주변 건물의 유리창에 금이가 있거나 벽에 균열이 발생하고 있을 수 있습니다.  이동하는 도중에 여진이 일어날지도 모릅니다.  낙하물이나 벽, 담 등의 도괴에주의하십시오.  건물의 벽 옆이나 자동 판매기 근처 등은 걷지 않고, 가방 등을 가지고 있으면 낙하물에 대비하여 머리를 보호하도록하십시오. |